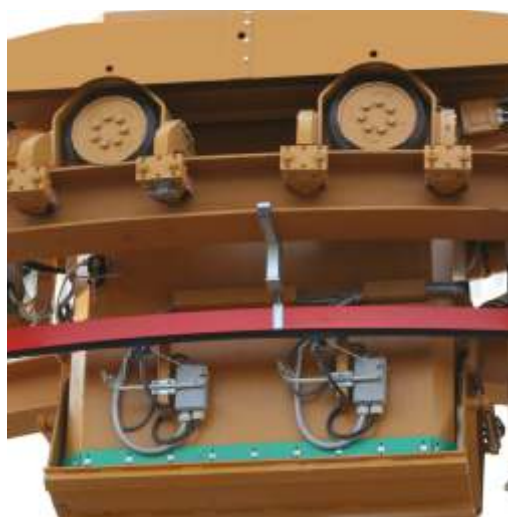


Concrete distribution systems

Sistemi di trasporto per calcestruzzo
Bennes aériennes pour transport du béton
Sistemas de transporte hormigón



CERTIFIED COMPANY
UNI EN ISO 9001



SINCE 1947



SICOMA



Rollover Travelling Bucket with Electromechanical Motion.

Carrello con scarico a botte girevole ad azionamento elettromeccanico.

Benne à retournement à commande électro-mécanique.

Vagoneta con descarga por rotación de la cuba, accionamiento electromecánico.



Electromechanical motion Travelling Bucket with Double Clamshell Gate operated by hydraulic power pack, with On Board Control System.

Carrello con scarico bivalva ad azionamento elettromeccanico con quadro elettrico.

Benne à déchargement par double portes à commande électro-mécanique avec armoire électrique.

Vagoneta con descarga por doble válvula accionamiento electromecánico con cuadro eléctrico.



Electromechanical motion Travelling Bucket with Single Clamshell Gate operated by hydraulic power pack.

Carrello con scarico monovalva ad azionamento elettromeccanico.

Benne à déchargement par simple porte à commande électromécanique.

Vagoneta con descarga por mono válvula con accionamiento electromecánico.

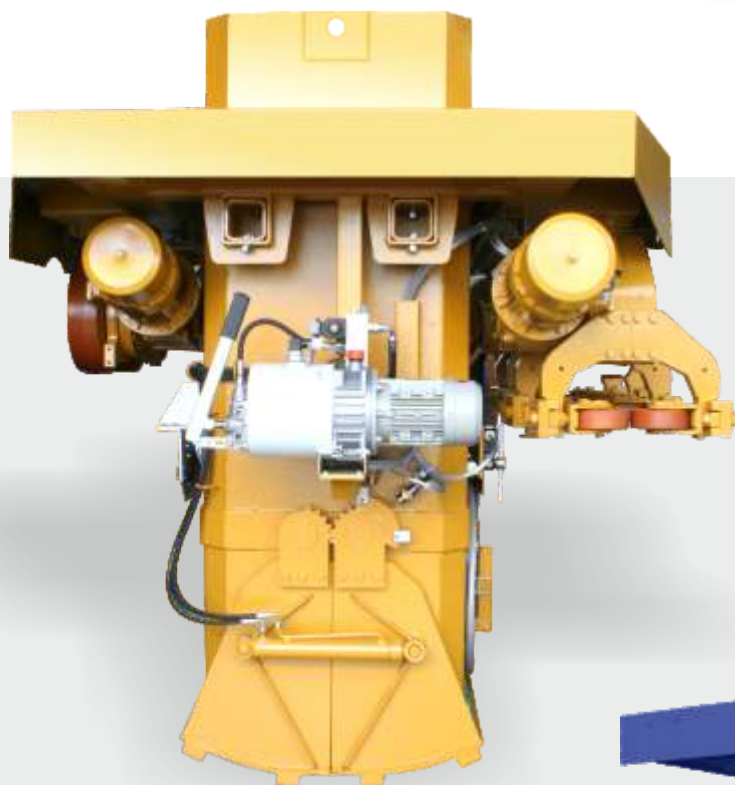
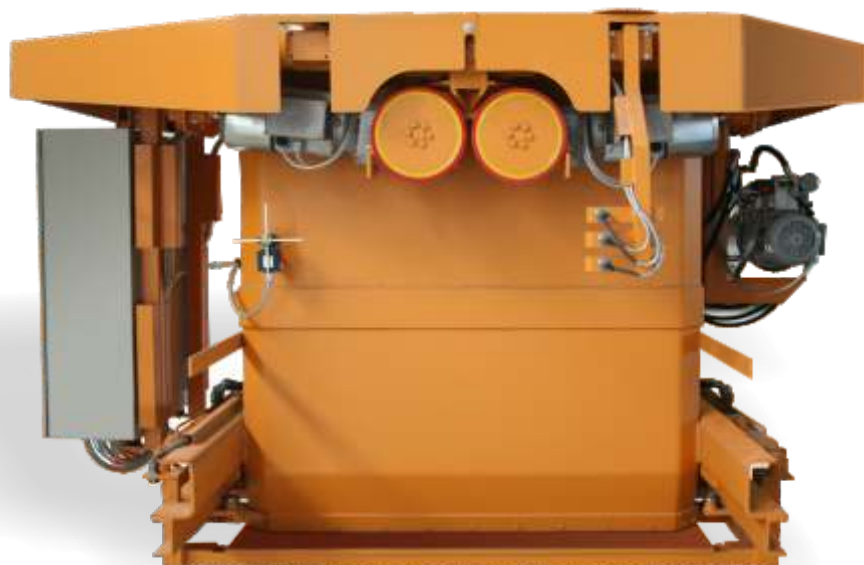


Electromechanical motion Travelling Bucket with Sliding Gate operated by hydraulic power pack.

Carrello con scarico a cassetto ad azionamento elettromeccanico.

Benne à déplacement électromécanique avec déchargement par porte à glissière hydraulique.

Vagoneta con descarga por caseton, accionamiento electromecánico.



Electromechanical motion Travelling Bucket with Double Clamshell Gate operated by hydraulic power pack. Slim design for reduced width.

Carrello con scarico bivalva ad azionamento elettromeccanico con interasse ridotto.

Benne aérienne avec ouverture du fond par double portes à entraxe réduit.

Vagoneta con descarga por doble válvulas accionamiento electromecánico con entre-eje reducido.

Electromechanical motion Travelling Bucket with Double Clamshell Gate operated by hydraulic power pack.

Carrello con scarico bivalva ad azionamento elettromeccanico.

Benne à déplacement électromécanique avec déchargement par double portes hydrauliques.

Vagoneta con descarga por doble válvula accionamiento electromecánico.



**Concrete hopper handled by crane or fork-lift,
pneumatically operated with air tank.**

Contenitore per trasporto calcestruzzo con carroponete o
muletto azionamento pneumatico.

Benne de transport de béton pour pont roulant ou chariot
élevateur avec ouverture pneumatique de la porte.

Contenedor para transporte hormigón con puente grúa o con
carretilla elevadora accionamiento electromecánico.



**Concrete hopper handled by crane or fork-lift,
hydraulically operated with battery.**

Contenitore per trasporto calcestruzzo con carroponete o muletto,
azionamento idraulico con batteria elettrica.

Benne de transport de béton pour pont roulant ou chariot
élevateur avec ouverture hydraulique à batterie incorporée
de la porte.

Contenedor para transporte hormigón con puente grúa con con
carretilla elevadora
accionamiento hidráulico con batería eléctrica.



Electromechanical motion Wall Mounted Travelling Bucket with Single Clamshell Gate operated by hydraulic power pack.

Carrello a parete ad azionamento elettromeccanico con scarico monovalva.

Benne aérienne à déplacement électromécanique avec structure fixée au mur avec déchargement par simple porte hydraulique.

Vagoneta a pared accionamiento electromecánico con descarga mono válvula.



Electromechanical Motion Travelling Bucket with Shifting/Rotating Extraction Belt for concrete transportation and distribution to mobile or stationary finishing machines or overhead cranes in different aisles.

Il carrello aereo con nastro estrattore rotante preleva il calcestruzzo dall'impianto di betonaggio e lo trasporta al carrozetto che lo distribuisce sulle macchine finitrici mobili o stazionarie.

Benne aérienne à déplacement électromécanique avec tapis extracteur orientable pour le transport et distribution du béton vers les bennes alimentant les différents postes de travail (mobiles ou fixes).

La vagoneta con cinta extractora transporta el hormigón de la central hasta el carro en el puente grúa que suministra el hormigón en las maquinas apisonadoras móviles o fijas.



Overhead Travelling Bucket with Rotating/Shifting Extraction Belt.

Carrello aereo con sistema con nastro estrattore.

Benne aérienne avec tapis extracteur orientable.

Vagoneta con cinta extractora.

Overhead Crane with Travelling Bucket.

Carrogetto.

Pont roulant avec benne.

Carro en el puente grúa.

CONCRETE DISTRIBUTION SYSTEMS

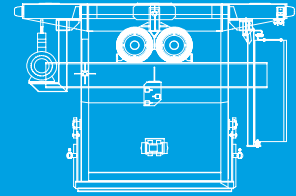
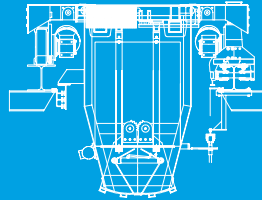
SISTEMI PER TRASPORTO CALCESTRUZZO

BENNES DE DISTRIBUTION DE BÉTON

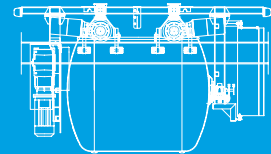
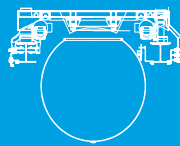
SISTEMAS PARA TRANSPORTE DE HORMIGÓN

HOPPER / CARRELLO / BENNE / VAGONETA

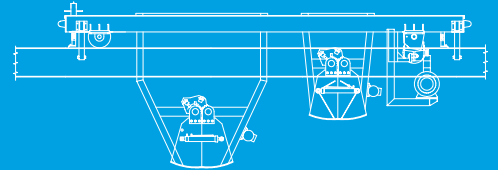
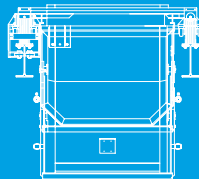
DOUBLE VALVE HOPPER
CARRELLO BIVALVA
BENNE À DOUBLE PORTES
VAGONETA DOBLE VALVULA



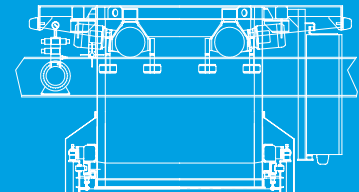
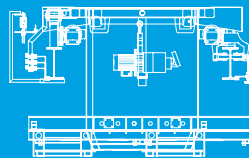
ROLLOVER HOPPER
CARRELLO A BOTTE GIREVOLE
BENNE A RETOURNEMENT
VAGONETA CON CUBA GIRATORIA



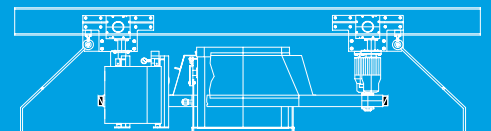
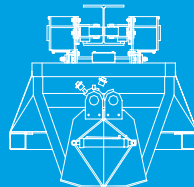
TWO HOPPERS DOUBLE VALVE DISCHARGE DOOR
DUE COMPARTIMENTI BIVALVA
DOUBLE BENNE À DOUBLE PORTES
DOS COMPARTIMENTOS DOBLE VÁLVULA



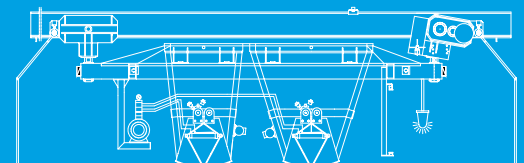
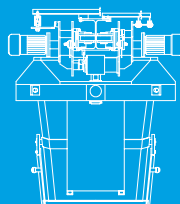
ONE HOPPER WITH SLIDING DISCHARGE DOOR
CARRELLO CON SCARICO A CASSETTO, UN
COMPARTIMENTO
BENNE AVEC PORTE À GLISSIÈRE
VAGONETA CON DESCARGA POR CASETÓN, UN
COMPARTIMIENTO



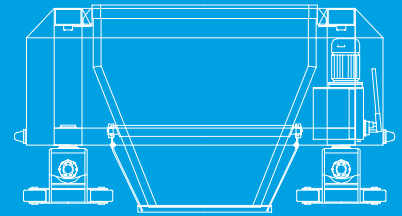
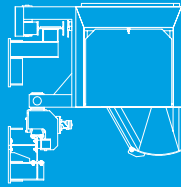
ONE HOPPER DOUBLE VALVES DISCHARGE DOOR
UN COMPARTIMENTO BIVALVA
BENNE À DOUBLE PORTE
UN COMPARTIMENTO CON DOBLE VÁLVULA



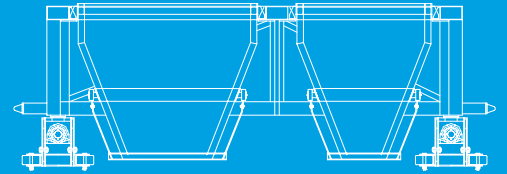
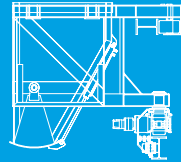
TWO HOPPERS DOUBLE VALVE DISCHARGE DOOR
DUE COMPARTIMENTI BIVALVA
DOUBLE BENNE À DOUBLE PORTES
DOS COMPARTIMENTOS CON DOBLE VÁLVULA



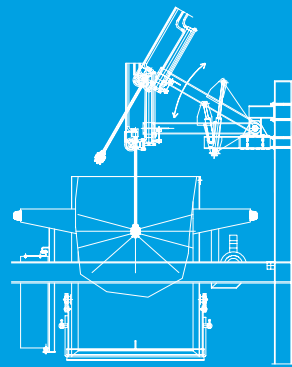
WALL TRAVELLING BUCKET, ONE HOPPER DOUBLE VALVES DISCHARGE DOOR
CARRELLO A PARETE UN COMPARTIMENTO BIVALVA
BENNE AÉRIENNE FIXÉE AU MUR AVEC SIMPLE PORTE
VAGONETA A PARED UN COMPARTIMENTO DOBLE VÁLVULA



WALL TRAVELLING BUCKET, TWO HOPPERS DOUBLE VALVE DISCHARGE DOOR
CARRELLO A PARETE DUE COMPARTIMENTI BIVALVA
BENNE AÉRIENNE DOUBLE FIXÉE AU MUR AVEC SIMPLE PORTE
VAGONETA A PARED DOS COMPARTIMENTOS DOBLE VÁLVULAS



HIGH PRESSURE WASHING SYSTEM
SISTEMA LAVAGGIO A ALTA PRESSIONE
SYSTEME DE LAVAGE HAUTE PRESSION
SISTEMA DE LIMPIEZA EN ALTA PRESIÓN



QUALITY SYSTEM

The manufacturing Procedures for all SICOMA products have been compliant with the Quality Requirements of ISO 9001 since 1995 and have been updated and approved by CERMET since 2009 as compliant to ISO 9001:2008

SISTEMA DI QUALITA'

Le procedure di fabbricazione dei mescolatori SICOMA sono conformi ai requisiti di qualità ISO 9001 dal 1995 e sono state aggiornate ed approvate da CERMET nel 2009 come conformi alla ISO 9001:2008

CONTROLE DE QUALITE

La procédure de fabrication des malaxeurs SICOMA est conforme à la norme ISO 9001 DE 1995 qui est modifiée et approuvée par le CERMET de 2009 et conforme à la norme ISO 9001 DE 2008

SISTEMA DI CALIDAD

Los procedimientos de fabricación de las mezcladoras SICOMA son conformes los requisitos de calidad ISO 9001 del 1995 que fueron actualizados y aprobados por el CERMET en el 2009 como conforme ISO 9001:2008.



WEMIX PLANT (UK)

SICOMA-OMG UK & IRELAND Authorised Dealer
636-640 Bristol Road
Selly Oak
Birmingham, B29 6BJ
United Kingdom

Tel: +44 121 472 0130

Mr. Mike Kubba at:
+44 777 333 1264
info@sicomamixers.co.uk
www.sicomamixers.co.uk
www.sicoma.it

lezucche 04/2015

**OFFICINE MECCANICHE
GALLETTI**

SICOMA

**GALLETTI
IBÉRICA**

**OMG
FRANCE**

**SICOMA
NORTH AMERICA**

**SICOMA
ZHUHAI**

**SICOMA
INDIA**



Headquarter

S.I.CO.MA. s.r.l.

Via Brenta, 3 06135 Ponte Vallecceppi

Perugia - Italy

Tel. +39 075 592.81.20

Fax +39 075 592.83.71

www.sicoma.it

sicoma@sicoma.it



GALLETTI IBÉRICA, SL

C/ Pallars 395-407, Nave 2

08019 Barcelona

España

Tel. +34 933036200

Fax. +34 933036207

www.galletti-iberica.es

omg-grupo@galletti-iberica.es



OMG FRANCE S.à.r.l.

297, Route de Louhans

71380 Epervans

Chalon sur saône

France

Tel. +33 (0)385 96 79 88

Fax +33 (0)385 96 39 57

Port. +33 (0)637 15 72 35

www.omg-france.com



SICOMA

NORTH AMERICA Inc.

11300 47th Street North

Clearwater, FL 33762

Phone: 727 575 7999

Fax: 727 575 7998

Toll Free: 800 921 7559

www.sicoma.biz

info@sicoma.biz



SICOMA MIXERS INDIA PVT LTD.

Shed No 10, Plot No 323,

Bommasandra - Jigani Link Road

KIADB Industrial Area,

Anekal Taluk,

Bangalore – 562106 - India

Phone: +91 80 43256732

www.sicoma.it

sicoma@sicoma.it